



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

---

Kraków, dnia 18 stycznia 2023 r.

Poz. 543

### UCHWAŁA NR XXXIX/523/2023 RADY GMINY TARNÓW

z dnia 12 stycznia 2023 roku

#### w sprawie: zmiany uchwały budżetowej Gminy Tarnów na 2023 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2, pkt 4, pkt 9 lit. c, d ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2022 r., poz. 559 ze zm.), art. 211, art. 212 art. 214, art. 235, art. 236, art. 237, art. 239, art. 264 ust. 3 oraz art. 266 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U. z 2022 roku, poz. 1634 ze zm.) – Rada Gminy Tarnów uchwala, co następuje:

**§ 1. 1.** Dokonuje się zwiększenia planu dochodów bieżących budżetu Gminy Tarnów na 2023 rok o kwotę **634 440,00 zł** i wprowadza się zmiany jak w załączniku Nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Dokonuje się zwiększenia planu wydatków bieżących budżetu Gminy Tarnów na 2023 rok o kwotę **691 294,70 zł** i wprowadza się zmiany jak w załączniku Nr 2 do niniejszej uchwały.

**§ 2.** W treści Uchwały Budżetowej Gminy Tarnów na 2023 rok Nr XXXVIII/514/2022 Rady Gminy Tarnów z dnia 29 grudnia 2022 r. wprowadza się następujące zmiany:

**I.** W § 1 po dokonanych zmianach:

1. Ustala się dochody budżetu na 2023 rok w łącznej kwocie **122 336 291,89 zł**, w tym:

- 1) dochody bieżące w kwocie: **105 547 666,22 zł**,
- 2) dochody majątkowe w kwocie: **16 788 625,67 zł**.

**II.** W § 2 po dokonanych zmianach:

1. Ustala się wydatki budżetu na 2023 rok w łącznej kwocie **127 416 752,38 zł**, w tym:

- 1) wydatki bieżące w kwocie: **99 367 218,62 zł**, w tym:
  - a) wydatki bieżące jednostek budżetowych w łącznej kwocie **66 012 596,29 zł**, w tym:
    - wynagrodzenia i składki od nich naliczone **36 116 374,19 zł**
    - wydatki związane z realizacją zadań statutowych jednostek budżetowych **29 896 222,10 zł**
  - b) wydatki na dotacje na zadania bieżące w kwocie **18 117 362,00 zł**
  - c) wydatki na świadczenia na rzecz osób fizycznych w kwocie **11 965 539,00 zł**
  - d) wydatki na obsługę długu publicznego w kwocie **2 350 000,00 zł**
  - e) poręczenia i gwarancje **246 214,48 zł**
  - f) wydatki związane z realizacją programów finansowanych środkami, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy **675 506,85 zł**.
- 2) Wydatki majątkowe w kwocie **28 049 533,76 zł**, w tym:

a) wydatki na inwestycje i zakupy inwestycyjne w kwocie: **28 049 533,76 zł**, w tym:

- wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 w części związanej z realizacją zadań jednostki samorządu terytorialnego w kwocie – **1 540 000,00 zł**.

**III.** W § 3 po dokonanych zmianach ustala się:

1. Różnica pomiędzy dochodami i wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu gminy, który po dokonanych zmianach wynosi 5 080 460,49 zł i zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z:

a) niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach – 1 138 865,66 zł,

b) wolnych środków, jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy, wynikających z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych – 3 941 594,83 zł,

2. Pkt 2 lit. „a” otrzymuje brzmienie: „przychody budżetu gminy w łącznej kwocie 12 016 445,12 zł”. Na zwiększenie przychodów o kwotę 56 854,70 zł wpływ miało:

- wprowadzenie do budżetu środków z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie wypłat dodatku węglowego – 56 854,70 zł.

§ 3. Dokonuje się zmian w Tabeli Nr 5 do Uchwały Budżetowej Gminy Tarnów na 2023 r. Nr XXXVIII/514/2022 Rady Gminy Tarnów z dnia 29 grudnia 2022 r. stanowiącej „Plan przychodów i rozchodów budżetu Gminy Tarnów na 2023 r.” w brzmieniu jak w załączniku Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 4. Do Uchwały Budżetowej Gminy Tarnów na 2023 rok Nr XXXVIII/514/2022 Rady Gminy Tarnów z dnia 29 grudnia 2022 r. dodaje się Tabelę Nr 13 stanowiącą „Dochody i wydatki związane z Funduszem Przeciwdziałania COVID-19” w brzmieniu jak w załączniku Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 5. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy.

§ 6. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

§ 7. Uchwała podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodnicząca Rady Gminy Tarnów

**Wiesława Mitera**

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr XXXIX/523/2023  
Rady Gminy Tarnów  
z dnia 12 stycznia 2023 r.

**Zmiana dochodów bieżących budżetu Gminy Tarnów na 2023 rok**

<b>Dział</b>	<b>Rozdział</b>	<b>Paragraf</b>	<b>Treść</b>	<b>Wartość</b>
<b>758</b>			<b>Różne rozliczenia</b>	<b>634 440,00</b>
	<b>75814</b>		<b>Różne rozliczenia finansowe</b>	<b>634 440,00</b>
		2180	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	634 440,00
<b>Razem:</b>				<b>634 440,00</b>

Przewodnicząca Rady Gminy Tarnów

**Wiesława Mitera**

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr XXXIX/523/2023  
Rady Gminy Tarnów  
z dnia 12 stycznia 2023 r.

**Zmiana wydatków bieżących budżetu Gminy Tarnów na 2023 rok**

<b>Dzi ał</b>	<b>Rozdział</b>	<b>Grupa</b>	<b>Treść</b>	<b>Wartość</b>
<b>853</b>			<b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>	<b>691 294,70</b>
	<b>85395</b>		<b>Pozostała działalność</b>	<b>691 294,70</b>
		1100	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań (art. 236 ust. 3 pkt 1 lit. b ustawy)	755,51
		1300	Świadczenia na rzecz osób fizycznych (art. 236 ust. 3 pkt 3 ustawy)	622 000,00
		1400	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane (art. 236 ust. 3 pkt 1 lit. a ustawy)	68 539,19
			<b>Razem:</b>	<b>691 294,70</b>

Przewodnicząca Rady Gminy Tarnów

**Wiesława Mitera**

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr XXXIX/523/2023  
Rady Gminy Tarnów  
z dnia 12 stycznia 2023 r.

**Plan przychodów i rozchodów budżetu Gminy Tarnów na 2023 rok**

Pozycja	Treść		Kwota (w zł)
<b>A</b>	<b>DOCHODY (A1+A2)</b>		<b>122 336 291,89</b>
	A1	Dochody bieżące	105 547 666,22
	A2	Dochody majątkowe	16 788 625,67
<b>B</b>	<b>WYDATKI (B1+B2)</b>		<b>127 416 752,38</b>
	B1	Wydatki bieżące	99 367 218,62
	B2	Wydatki majątkowe	28 049 533,76
<b>C</b>	<b>DEFICYT (A – B)</b>		<b>-5 080 460,49</b>
<b>D</b>	<b>FINANSOWANIE (P – R)</b>		<b>5 080 460,49</b>
<b>P</b>	<b>PRZYCHODY BUDŻETU OGÓLEM</b>		<b>12 016 445,12</b>
	<b>Z tego :</b>		
	<b>1.</b>	<b>KREDYTY BANKOWE</b>	<b>6 000 000,00</b>
	<b>2.</b>	<b>POŻYCZKI UZYSKANE</b>	<b>0,00</b>
	<b>3.</b>	<b>SPLATY POŻYCZEK UDZIELONYCH</b>	<b>193 000,00</b>
	<b>4.</b>	<b>NADWYŻKI BUDŻETOWE Z LAT UBIEGŁYCH</b>	<b>0,00</b>
	<b>5.</b>	<b>INNE ŹRÓDŁA</b>	<b>5 823 445,12</b>
		Niewykorzystane środki pieniężne na rachunku bieżącym budżetu, wynikające z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach, w tym: - wpłaty mieszkańców uczestniczących w programie realizowanym z udziałem środków europejskich „Ekopartnerzy na rzecz Słonecznej Energii Małopolski – odnawialne źródła energii” – 165 500,00 zł, - środki otrzymane z PFRON na realizację zadania finansowanego ze środków unijnych pn. „Dostępny Urząd Gminy Tarnów” – 39 810,00 zł, - środki otrzymane na realizację projektu "Exploring Game - Based Learning and Minecraft as a Problem - Based Learning Method" w ramach programu ERASMUS+ realizowany przez ZSP Poręba Radlna – 130 826,11 zł, - środki otrzymane na realizację projektu „Cyfrowa Gmina” w ramach Programu Operacyjnego Polska Cyfrowa – 625 874,85 zł, - środki otrzymane na realizację projektu w ramach Małopolskiej Tarczy Antykrzysowej – Pakiet Edukacyjny II: Realizacja wsparcia szkół i placówek oświatowych – 120 000,00 zł, - środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie wypłat dodatku węglowego – 56 854,70 zł.	1 138 865,66
		Wolne środki, jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy, wynikająca z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych W tym: -dodatkowy udział we wpływach z podatku dochodowego od osób fizycznych na rok 2022 – 3 684 579,46 zł, -środki z budżetu państwa wynikające z podziału rezerwy subwencji ogólnej na 2022 rok – 1 000 000,00 zł.	4 684 579,46
<b>R</b>	<b>ROZCHODY BUDŻETU OGÓLEM</b>		<b>6 935 984,63</b>
	<b>Z tego:</b>		
	<b>1.</b>	<b>SPLATY KREDYTÓW</b>	<b>6 611 900,38</b>
	1.1	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2014	934 114,56
	1.2	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2015	698 123,00
	1.3	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2016	527 925,00
	1.4	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2017	503 808,00
	1.5	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2018	1 429 749,82
	1.6	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2019	977 230,00
	1.7	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2020	700 950,00
	1.8	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2021	270 000,00
	1.9	Kredyt na sfinansowanie deficytu oraz rozchodów roku 2022	570 000,00
	<b>2.</b>	<b>SPLATY POŻYCZEK</b>	<b>324 084,25</b>
	2.1	Budowa ścieżki rowerowej w Zawadzie – etap III	10 731,29
	2.2	Budowa ścieżki rowerowej w Tarnowcu przy drodze gminnej ul. Na Młyny – etap I	11 400,86
	2.3	Budowa ścieżki rowerowej w Nowodworzu	46 993,84
	2.4	Budowa ścieżki rowerowej w Zawadzie – etap IV	23 563,00
	2.5	Termomodernizacja budynku SP w Łękawce	24 630,00
	2.6	Budowa kanalizacji sanitarnej w Łękawce i Porębie Radlnej – etap II	100 003,00

	2.7	Budowa ścieżki rowerowej w Zawadzie – etap V	15 139,75
	2.8	Budowa ścieżki rowerowej w miejscowości Poręba Radlna	13 721,74
	2.9	Budowa ścieżki rowerowej w miejscowości Nowodworze	2 308,00
	2.10	Budowa ścieżki rowerowej przy drodze gminnej ul. Skotnik w Zbylitowskiej Górze – etap I	14 366,87
	2.11	Budowa ścieżki rowerowej w miejscowości Jodłówka-Wałki	6 798,00
	2.12	Budowa ścieżki rowerowej przy drodze gminnej ul. Skotnik w Zbylitowskiej Górze – etap II	37 681,69
	2.13	Budowa ścieżki rowerowej przy drodze powiatowej nr 1371 K relacji Tarnów-Wałki-Żukowice Stare w miejscowości Jodłówka-Wałki	16 746,21
	<b>3.</b>	<b>POŻYCZKI UDZIELONE</b>	--
	3.1	Pożyczka	--

Przewodnicząca Rady Gminy Tarnów

**Wiesława Mitera**

Załącznik Nr 4 do uchwały Nr XXXIX/523/2023  
Rady Gminy Tarnów  
z dnia 12 stycznia 2023 r.

**Dochody i wydatki związane z Funduszem Przeciwdziałania COVID-19**

1. Dochody:

Dzi ał	Rozdział	Paragraf	Treść	Kwota w zł
758			Różne rozliczenia	634 440,00
	75814		Różne rozliczenia finansowe	634 440,00
		2180	Środki z Funduszu Przeciwdziałania COVID-19 na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań związanych z przeciwdziałaniem COVID-19	634 440,00
<b>Razem</b>				<b>634 440,00</b>

2. Wydatki:

Dzi ał	Rozdział	Grupa	Treść	Kwota w zł
853			Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej	691 294,70
	85395		Pozostała działalność	691 294,70
		1100	Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań (art. 236 ust. 3 pkt 1 lit. b ustawy)	755,51
		1300	Świadczenia na rzecz osób fizycznych (art. 236 ust. 3 pkt 3 ustawy)	622 000,00
		1400	Wynagrodzenia i składki od nich naliczane (art. 236 ust. 3 pkt 1 lit. a ustawy)	68 539,19
<b>Razem</b>				<b>691 294,70</b>

Przewodnicząca Rady Gminy Tarnów

**Wiesława Mitera**